

1926-11-01

AFSENDER

Fritz Syberg

MODTAGER

Johannes Jensen

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Datoen optræder på brevet

Generel kommentar:

Johannes V. Jensens "Jørgine" blev udgivet som selvstændig bog i 1926. I 1932 blev den trykt som en del af "Himmerlandshistorier".

Jakob Knudsens "Jyder. Sytten Fortællinger" udkom i 1915. I 1917 kom hans bog "Jyder. Elleve Fortællinger".

Tom Kristensen anmeldte digtsamlingen Verdens Lys i Politiken 27.10.1926.

Clara/Nolle Syberg og hendes mand, der udvandrede til Argentina, var nødsaget til at komme hjem til Danmark efter få år, da Clara blev alvorligt syg.

Afsendersted:

Pilegården Kerteminde

Omtalte personer:

HC Andersen

Peter Fenger Just

Else Jensen

Jakob Knudsen

Tom Kristensen

Marie Schou

Clara Syberg

Arkivplacering:

Det Kongelige Bibliotek, Johannes V. Jensens Arkiv

DOKUMENTINDHOLD

Syberg har haft glæde af Jensens Jørgine, som familien har læst højt. Nu har Marie købt Jakob Knudsens Jyder, men det er Jensen, der kan give et portræt af danskerne. Syberg er vred over Tom Kristensens anmeldelse af Jensens digte.

Clara/Nolle er nu blevet opereret i både venstre og højre side og har fået lagt dræn ind. Hun har ikke tuberkler i knoglerne. Lægen er for første gang lidt optimistisk hvad angår helbredelse.

TRANSSKRIFTION

Pilegården 1-11-26

Kære Ven.

Vi har haft stor Glæde af Din Saga om "Jørgine", som vi læste højt om Aftenen. Desværre kunde den ikke strække til uden til to Aftener. Marie anskaffede derefter Jakob Knudsens "Jyder" og den tjente da til ydermere at understrege hvor menneskelig og smuk Din "Jørgine" er. Det bliver alligevel Dig der skriver Bogen og ["og" overstreget] om Danskeren i vor Tid, selv om Du gør det, ikke i en Roman, men i samme Format som H.C. Andersens [et overstreget, ulæseligt ord] "Eventyr og Historier". Jeg er fornærmet paa Tom Kristensens Anmeldelse af Din Digtsamling. Hvorfor behandler Kritiken aldrig et Digt (eller en Fortælling) som et afsluttet Kunstværk - ? Hvorfor skal man al Tid plages med Kritikernes mageløse Belæsthed?

Altsaa Tak for Bogen fra os begge.

Ellers alt vel. Arbejde, Humør og Fordøjelse er i Orden. Vejret er – ug. Jeg er gode Venner med Vejret hvordan det saa er.

Det der trykker mig mest for Tiden er Nolles haarde Skæbne. Nu har Sygdommen imidlertid taget en Vending, om til det værre eller bedre vil Tiden vise. Hun har været paa Operationsbordet og er blevet skaaret i højre Side, (Hun var allerede skaaret i venstre) der er blevet sat Dræn ind i Saaret. Det glædelige er imidlertid at, Fenger-Just nu har konstateret at der ikke er Tuberkler i Knoglerne, som han frygtede for, og han har, siger han, for første Gang i den Tid han har haft hende, fattet Haab om hendes fuldstændige Helbredelse, selv om det muligvis vil tage lang Tid.

Til Slut de hjerteligste Hilsener til Jer begge to fra Eders hengivne Marie og Fritz Syberg.

Pilegaard 1-11-26

Kære Ven.

Vi har haft stor Glæde af Din Bogen om "Jingine", som vi læste løst om Aftenen. Desværre künde den ikke strække til uden til to Aftener. Manne anskaffede derefter Jakob Knudsens "Tyder" og den tynte da til ydermere at undersøge hvor mennerbalg og smitte Din "Jingine" er. Det bliver alligevel Bogen der bliver Bogen og om Danstam i vor Tid, selv om du gør det, ikke i en Roman, men i samme Format som V. C. Andersens ~~Historier~~ "Eventyr og Historier". Jeg er formentlig paa Tom Kristensens Anstaldelse af Din Digtsamling. Hvorfor behandler Kritikeren aldrig et Bogen (eller en Fortælling) som et afsluttet Kunstværk? Hvorfor skal man al Tid plages med Kritikarens mageløse Belæstning?

Altsaa Tak for Bogen paa os begge.

Ellers alt vel. Arbejde, Humør og Fordøjelse er i Orden. Vejret er — usg. Jeg er gode Venner med Vejret hvordan det saa er.

Det der trykker mig mest for Tiden er et eller haardt Arbejde. Vi har Gyddommen imidlertid taget en Vending, om til det værre eller bedre vil Tiden vise. Min har været paa Operationstageset og er blevet skæret i højre Side, (Min var allerede skæret i venstre) der er blevet sat Dræn ind i Laaret. Det gladelige er

imidlertid at Funge = Junt nu har konstateret
at der ikke er Tuberkler i Smøgtand, som han
frygtede for, og han har, siger han, for første
Gang i den Tid han har haft hende, fattet Raab
om hendes fuldstændige Uilbredelse, selv om
det muligvis vil tage Læng Tid.
Til Høst de høfeligste Hilsener til Jec besyret
fra Eders Nensjone Marie og Frøder Syberg.